

Edini slovenski dnevnik v Zjed. državah.
Vsak dan izvzemi nedelj in praznik.

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

Koledar za leto 1911

je dobiti po 30c. komad s pošto vred. Vsak Slovenec v Ameriki bi moral imeti ta zanimivi Koledar.

TELEGRAM PIRARNE: 4887 CORLIANDER.

Entered as Second-Class Matter, September 21, 1902, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879.

TELEGRAM PIRARNE: 4887 CORLIANDER.

NO. 21. — ŠTEV. 21.

Slovenske vesti. Sokolice v Waukeganu.

Zavedne Slovenke v Waukeganu, Ill., so ustanovile sokolsko društvo, oziroma se priklopile k Slovenskemu Sokolu.

"SLAVEC" — KJE SI?

Slovenci imamo pre malo ponosa, zato pa smo povsod zatrani in nimamo ugleda.

Vrle in zavedne Slovenke v Waukeganu, Ill., so ustanovile društvo Slovenskih Sokolov, oziroma se priklopile k Slovenskemu Sokolu. To je zelo lep napredok na polju narodnega dela. Društvo bode skrbelo za duševno in telesno izobrazbo svojih članov. V službu bolezni dobivajo članice po \$5 podpore na teden. Stavrostka "Slov. Sokolice" je Katarina Manser, tajnica pa Franja Bartel. Čestitamo narodnjakinjam na u-

"Slavec" — kje si?

Vsa slovenska družtva v Greater New Yorku so se odzvala povabilu, da se udeleže skupne veselice na koncert slovenskim štrajkarjem v Westmorelandu, Pa., in da izvolijo delegate v veseljni odbor, samo pevsko društvo "Slavec" se ni podalo nobenem izjave. Sramotno bi bilo, da bi se društvo, ki je najstarejše pevsko društvo v New Yorku, odtegnilo sodelovanju pri tej eminentni narodni in koristni prireditvi.

Pevski vaj "Slovenskega pevskega društva" v New Yorku.

V petek točno ob 8. uri se bodo vrisla prva pevska vaja novoustanovljenega "Slovenskega pevskega društva" v New Yorku. Vse pevske vaje bo obdržavač v Neumayerjevi "Union Hall" na 2. Ave med 82. in 83. cesto. Petje bodo vodil pevovodja Mr. Riegli, ki je, kakor se nam zrajuje, izborni muzik in pevvodja.

Ne zramujte se svojega jezika!

Iz raznih krajev nam poročajo, da imajo industrijalna podjetja razna svarila napisana v vseh kulturnih jezikih, samo v slovenskem ne, česar pa so si Slovene sami kriji, ker se zramujejo svojega jezika. Namesto, da bi svojim delodajalcem pri vstopu v službo ali na delo rekli, da so "Slovenc", pravijo jim, da so "Slavish", ali jim odgovore še kaj druga. Delodajalcem pristejajo na tak odgovor Slovene k Slovankom, Poljakom ali Nemcem, k slednjim prav gotovo, če je doličnik le eno besedo črnih v nemških jezikih.

Društvena himna.

Mr. Viktor Navinšek, pevovodja pevskoga društva "Planinski raj" v Lorainu, Ohio, je poklonil temu društvu himno, katero je sam zložil in uglasil.

Slovenska kolonija v Bridgeportu.

V Bridgeportu, Conn., je veja kolonija ogrskih in štajerskih Slovencev, ki so bili dosedaj v narodnem in verskem oziru popolnoma zapuščeni. Rev. Anzelmu Muri ju je te dni obiskal in poznejše izjavil, da je v Bridgeportu, Conn., kakih 300 slovenskih rodbin, o katerih ni nihče vedel, dasi so prav blizu New Yorka. Rev. Murn misli med njimi ustanoviti slovensko narodno društvo. Slovenci so uposleni v železarnah in v tovarnah za gume in svinčnike.

Krsti.

Mr. Frank Kuebler in Mrs. Mary Kuebler sta dala dne 8. januarja t. l. v cerkvi sv. Nikolaja na 2. cesti, New York, krstite svojega sinčka na imen Karel Vincenc; dne 22. t. m. pa so prinesli v krstu hčerkko Mr. Josipa Majcenca in Mrs. Dore Majcen. Hčerkka je bila krščena na ime Dora Ana.

V Newarku, N. J., se je porodil zakonski Mr. Jože Mantony in Mrs. Malči Mantony sinček, ki je bil krščen na ime Svitomir.

BOJARJI, NAROCOJAJTE SE NA "GLAS NARODA", NAJVEČJI IN NAJZANIMIVIŠI DNEVNICKI!

Iz delavskih krogov. Štrajk v Scrantonu.

Singerjevi "Toolmakerji" se nevstršeno bojujejo proti dobičkašnji kompaniji.

ŠTRAJK NA CONEY ISLANDU.

Tovarnar je tožil unijškega tajnika Winshewskya, radi kršenja sodne prepovedi.

Seranton, Pa., 24. jan. — Štrajk, katerega so uprizorili vozniki, ki prevažajo meso iz velikih mesnic in skladis do prodajalcev na drobno, se je zdaj razširil na vse velike mesarje. Kakor vse kaže, se ho štrajk razširil tudi na druga mesta in batu se je, da bo primanjkoval meso.

Vozniki morajo vsaki dan biti v službi od 12 do 15 ur in dobitjo le \$12 na teden plače. V začetku niso hoteli delodajalcem nicesar vedeti o zvišanju plače, zdaj pa pravijo, da so zadovoljni plačevanjem voznikom po \$15 na teden ali oni morajo izstopiti iz unije. To hočajo delodajalcem radi tega doseči, da bi potem delavce lažje izkorisčali in tlachi.

Štrajk v Singerjevih tovarnah.

Štrajkujoči "Toolmakerji" v Singerjevih tovarnah za šivalne stroje v Elisabeth se nevstršeno bojujejo proti svujim delodajalcem. Zastražili so tovarno in razdelili mnogo letakov med delavce. Na sobotnem zborovanju je bilo nad 800 delavcev iz Singerjevih tovarn navzoč. Govorniki so dokazovali, da so dividende Singerjevega podjetja tako velike, kakor one največjih korporacij, da pa so delavci plače zelo tižki. Pričakovati je, da se bodo tudi drugi delaveci v Singerjevih tovarnah organizirali in pričeli štrajkati.

Štrajk na Coney Islandu.

Pri stavbi nove bolnišnice na Coney Islandu so nastale ovire, ki bodo zgradbo posloplja zavlekli. Organizani asbestos-delavci trde, da se daje pri stavbi dela tudi neorganiziranim delavcem in da bodo radi tega vse organizirani delaveci opustili delo.

Kršenje sodne prepovedi.

Tvrdka Horwitz & Horwitz, ki ima tovarno za izdelovanje bluz in pri kateri štrajkujejo delave, že daje časa, da tožila unijškega tajnika Winshewskya radi kršenja sodne prepovedi. S to tožbo hoče tvrdka ustaviti boj delavcev za zvišanje plače.

Martin je bil izvoljen senatorjem v New Jerseyu.

Trenton, N. J., 25. jan. James E. Martin iz Plainfielda je bil izvoljen v legislaturi zveznim senatorjem. Guverner Wilson, ki se je ves čas pogovarjal z Martinovo izvolitevijo, je dejal, da je izvolitev velika zmaga ljudstva, ki se je pri prvotnih volitvah izreklo za njega.

Društvena himna.

Mr. Viktor Navinšek, pevovodja pevskoga društva "Planinski raj" v Lorainu, Ohio, je poklonil temu društvu himno, katero je sam zložil in uglasil.

Slovenska kolonija v Bridgeportu.

V Bridgeportu, Conn., je veja kolonija ogrskih in štajerskih Slovencev, ki so bili dosedaj v narodnem in verskem oziru popolnoma zapuščeni. Rev. Anzelmu Muri ju je te dni obiskal in poznejše izjavil, da je v Bridgeportu, Conn., kakih 300 slovenskih rodbin, o katerih ni nihče vedel, dasi so prav blizu New Yorka. Rev. Murn misli med njimi ustanoviti slovensko narodno društvo. Slovenci so uposleni v železarnah in v tovarnah za gume in svinčnike.

Krsti.

Mr. Frank Kuebler in Mrs. Mary Kuebler sta dala dne 8. januarja t. l. v cerkvi sv. Nikolaja na 2. cesti, New York, krstite svojega sinčka na imen Karel Vincenc; dne 22. t. m. pa so prinesli v krstu hčerkko Mr. Josipa Majcenca in Mrs. Dore Majcen. Hčerkka je bila krščena na ime Dora Ana.

Urad za ljudsko štetje je priobčil poročilo o prebivalstvu v newyorskem državi in dal natančne podatke o prebivalstvu v mestih, tregih in vasih. Prebivalstvo mesta New York je na vredno po okrajih. Po tem poročilu ima Borough Manhattan 2,331,452, Borough Brooklyn 1,634,351, Borough Bronx 435,980, Queens County and Borough 284,041 in Richmond County in Borough 85,069. New York County je na 2,702,552 prebivalcev. Gospodar New York pa je na 2,702,552.

Prebivalstvo države New York.

Urad za ljudsko štetje je priobčil poročilo o prebivalstvu v newyorskem državi in dal natančne podatke o prebivalstvu v mestih, tregih in vasih. Prebivalstvo mesta New York je na vredno po okrajih. Po tem poročilu ima Borough Manhattan 2,331,452, Borough Brooklyn 1,634,351, Borough Bronx 435,980, Queens County and Borough 284,041 in Richmond County in Borough 85,069. New York County je na 2,702,552 prebivalcev. Gospodar New York pa je na 2,702,552.

Jajca so ceneja.

Chicago, Ill., 25. jan. Cene jajcev so zopet padle in ta vselej velikih ponud na trikotih. Padla so za tri centov pri ducatu. Zdaj so jajca za 7 centov ceneja, kakor pred enim tednom in za 11 centov ceneja, kakor lastno leto tem.

Nevarne eksplozije. Žrtve dela.

MNOGO RANJENIH, EDEN UBIT.

V pramogovniku od Pennsylvania Coal Co. v Pittston, Pa., se je prigodila eksplozija, pri kateri je bilo več delavcev ranjenih.

Philadelphia, Pa., 25. jan. — V parni pralnici v Philadelphia se je razletel kotel. Razstrelba je zahtevala več žrtv.

Na starem, zapanjenem presbiterianskem pokopališču na Oak St. v Patersonu, N. J., je našel policist Dulacki v kameniti rakvi, v kateri so 150 let počivali mrtveci in junaki iz revolucionarne dobe, Pavline Greene z dve njenimi otrokoma. Mati in otroka sta bila oddana v zavetišče, materi pa so dobri ljudje dali dela in zasluga.

Nova Jersey.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Na starem, zapanjenem presbiterianskem pokopališču na Oak St. v Patersonu, N. J., je našel policist Dulacki v kameniti rakvi, v kateri so 150 let počivali mrtveci in junaki iz revolucionarne dobe, Pavline Greene z dve njenimi otrokoma. Mati in otroka sta bila oddana v zavetišče, materi pa so dobri ljudje dali dela in zasluga.

Nova Jersey.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

Cleveland, 25. jan. — Slovenski rojak, ki je viočil slovensko prošnjo na avstro-ogrskih konzulatih v Clevelandu, Ohio, je dobil nemški odgovor.

</div

Na straži.

Spisal Leon Dragutinović.

Milan Brnjovič je bil najboljši dajk vse realke. Dobro se je spominjam, kako je vedno prvi prihajal v razred, sel na svoje mesto in se pripravljal za predmet, ki se je imel ponovljati tega dne.

Učitelji so ga imeli vedno za vzor.

"Zgledujte se na Brnjoviču!" je govoril kateri.

"Če bi bili vsi takor!" itd.

Bil je velik, širokga hrba, velikih izrazitih oči.

Vedno mi je govoril: "Ah, ko bi mogel postati vojak! Ko bi le enkrat dovršil to nesrečno realko! Rad bi v Karlovcu v kadetsko šolo."

To je bil njegov ideal — in izpolnil se mu je.

Konec leta je odšel v kadetsko šolo; nisem ga več videl potem.

Leta so minila; bil sem na potovanju v Dalmaciji.

Veličastna Boka Kotorska s črničimi planinami me je vabila v višine.

Visoko tam zgoraj daleč se je belila močna trdnjava. To sem si hotel ogledati. Hodil sem kakih sedem ur po planini; povsod kamen, nikjer zelenja.

Bil sem žezen in namenil sem se, da v trdnjavi zaprosim malo vode.

Priprezel sem tja gori. Povzodi diven razgled. Pred menoj je ležala modra Adrija, tihina in mirna.

Naznani sem straži svojo željo, toda odvornil mi je, da brez naročila in dovoljenja poveljnika trdnjave ne sme nihče ostati takaj. Menda me je smatral za vohuna. Oddal sem svojo kartu in prosil, naj me naznani poveljniku.

Drug vojak je odnesel mojo kartico. Čakal sem nekaj trenotkov; kar sem začel glas, ki se mi je zdel znan.

"Ti si, prijatelj moj!" je vskliknil in stal pred menoj moj stari šolski tovarnik Milan Brnjovič. "Res izmenadeju je to, za katero ti moram biti hvaljen. Le pojdi notri! V moji sobi popijeva čašo vina, saj se ti ne treba vratiči danes nazaj? Nocno boli moj gost."

Ni mi dal niti odgovoriti; vzel me je pod paždu in odvel v trdnjavo.

Milanovo stanovanje je ležalo v prvem nadstropju. Ko sva hodila po stopnicah, ogledal sem si svojega tovariša. To ni bil več oni tisti simpatični fant od nekdaj, marveč neko tisto hrepenenje mu je ležalo v lici.

Toda modra brada mu je kazila sicer simpatični obraz. Nekaj divjega je ležalo v njegovih nekdaj mirnih očeh.

"Res, vesel sem, da si prisel; ali si vedel, da sem jaz takaj?" me je vprašal.

"Niti pojma nisem imel; prišel sem, da si ogledam kotorske hribe in tvoja trdnjava me je vabila gori", sem mu odvrnil.

"Ali si že dolgo tu?"

"Ah, dolgo, dolgo!", je odgovoril tisto. "Niti se ne spojmjam več dneva, ko sem prisel. Kmalu minejo tri leta, odkar sem tu na postaji."

Dospela sva v sobo. Bila je precej velika, opremljena z vsem komfortom. Vabilo me je, utrujenega, na počitek. Šel sem na naslonjanje; prijatelj mi je ponudil cigareto in odšel po vino. Zamislil sem se, kako je edno pač življenje. Devet let se nisova vredna v ravnino danes je nameščen sluhaj, da sva se sešla v tej puščavi. Bilo mi je ugodno v prijateljevi sobi in jel sem sanjariti.

Slike na zidovih so bile večinoma portreti vojakov, upatani pa kak pokrajinski akvareli. Ogledal sem si jih pač samo zato, da si prikrajšam čas.

Prišel je vojak, pogrnil mizo z belim prtom in nameščal steklenice z izbranim vino.

"Tako, zdaj pa kaj založiva?", je rekel Milan in prinesel ogromno skledo.

"Ti misliš menda, da vsaj že tri dni nisem nič jedel?" sem rekel prijatelju.

Sela sva se za mizo, vojak nema je nalič časi in trkujuča sva v slavo veselega svidenja in dolgoletnega prijateljstva.

"Čudo je vendar, da sva se ravno takaj našla", je menil Milan.

"Meni je stvar čisto umevna", sem mu odgovoril. "Ali se že spojniš, kako si vedno hrepeni po vojaškem stanu? Dosegel si svoj cilj — zdaj si vojak, načporočnik. Imaš pač vročko dovolj, da se čutiš srečnega."

"Vojaški stan", je vzdihnil Milan, "inšleda čisto drugače v fantazijski otroki, nego je v resnicu. Gles, ali ni to stroško, da moram svoja najlepša leta izgubljati tu v tej puščavi! Koliko sem že prosil, da bi me premestili kam v mestu. Toda začnij! Na Dunaju pač nizajo smine za moj položaj in taku to klimu je dneva v dan. Upam pač vendar, da ne enkrat morec posilje kam drugam. Ravno zdaj sem zopet prošal na premeščenje."

"In kaj počas tu, preum te, veslan?"

"Kaj delam! Nisi študija je lešna. Pustil morma pot, da nihče velja,

odnesne te trdnjave; to ti je vsa moja služba."

"Vendar s čem se pečas ves dan?"

"Čitam ali pa slikam kaj, tam v drugi sobi imam svoj atelier. Pokažeš mi ga pozneje. No, in sedaj še eno čašico!"

Sedela sva dolgo. Steklenerice so se praznile. Prijatelj pa je le postajal vedno bolj žalosten. Govorila sva o mladih letih, o življenju; niti opazil nisem, da je polno že davno minula.

"In kako sodiš ti o 'ženi', prijatelj?" je vskliknil Milan.

"Čudno vprašanje, kako da sodim o ženski?"

"Ne, ne, moraš mi odgovoriti!"

"Ti častnik, prašuješ mene! Govorila imaš več izkustva v tem pogledu nego jaz..."

"Moje vprašanje je resno — prosim te, da mi tudi ti odgovori resno!"

"Torej dobro, čujo moje mnenje! — Prvi dar, ki ga je Bog dal človeku, je bila žena; naprejški, najdovršnejši umotvor njegov, s obenem najstrašnejši. Če hoče Bog kaznovati človeka z najstrešjo kaznijo, mu jemlje ženo..."

"Res je tako!" je šepetal prijatelj.

"Torej dobro, čujo moje mnenje! — Prvi dar, ki ga je Bog dal človeku, je bila žena; naprejški, najdovršnejši umotvor njegov, s obenem najstrašnejši. Če hoče Bog kaznovati človeka z najstrešjo kaznijo, mu jemlje ženo..."

"Kaj ne, zdaj molčiš?" je dejal prijatelj.

Zbudil sem se iz svojih sanj.

"Sedaj nimaš več tolazhe za... Kaj ne, da sem mrtve pri živem telesu?"

"Kaj naj ti odgovorim, Milan?" sem mu dejal. "Tvoja služba in tvostan sta ti preveč draga, sicer bi ti dejal: Sleci vojaško suknjo! V velikem svetu si človek, ki kaj zna, lahko priborova položaj, ki je enak vojaškemu."

"Tega ne morem in tudi ne smem", mi je odvrnil Milan.

"Potem prosi, naj te premestijo v kako veliko mesto!"

"To sem poskusil že parkrat, toda brez uspeha."

"Pa poskus si enkrat! Edino veliko mesto te bo moglo ozdraviti od melanholije."

"Veliko mesto?" je izdahnil Milan. "Meni-l, da bi ono moglo izpolniti to, kar je praznega v meni? Ne, ne, motis, se, prijatelj! Kar me nuči, je neko hrepenenje, neko notranje poželenje po nečem, kar ne živi na zemlji... Več, resa potrebujem jaz, mrtve?"

Pogledal sem prijatelja.

"Ideal!" je vskliknil z nekim besnim pogledom, ki mi je pognal kri v sreči.

"Inteligenter človek si lahko more najti ideal; le iskati ga mora in paziti, da ne postane dosežen. Pošči si nedosežnega idealja, prijatelj, in ti bo marsikad nadomestoval v življenu."

"Mari si zaljubljen!"

"Ne! Pa tudi ne vem, v koga naj bi se zaljubil. Saj že tri leta nisem vidi mikrog, razen vojakov v tej trdnjavi, tudi si prvi, ki ga zopet vidi. Zato si tudi ne morem misliti, kako si me razveselil s svojim obiskom! Umejši, kaj to pomenja: že tri leta nisem vidi človeka, razen vojakov! A jaz vendar tako hrepenem po človeku, ki bi se mu mogel izpovedati."

"No, sedaj imaš pač lepo priliko; tudi mene je življenje neusmiljeno preganjal, umet bi tom torek."

"Misli?" in pogledal me je žalostno. "Naj bo", je dejal in nastolil glavo na roko ter začel s tihim, drhtecim glasom svojo povest:

"Bil sem kadet, ko so me bili poslali sem v to puščavo. Duša mi je bila tedaj tako polna! Bil sem poseten na svoj stan, marljivo sem opravil svojo službo in hitro tudi avanziral. Nekega dne se je vzbudila v meni misel, da moje življenje nič nobenega smisla. Jel sem razmišljeval ter spoznal, da mi nečesa manjka. Toda — česa?"

Dolgo se zimske noči in spance noče prihajati... Strašne so; že sedaj se jimi bojim, ko tako sam ležim v svoji sobi. Samo koraki stražnikov so odmevali po trdnjavi. Često sem si ogrinjal suknjo in odhaljal ven in sunoj. Zanj je divjala burja, a v mehi, v mojem sru je divjala strast...

Tedaj sem si začel ženske ljubezni... Hrepenem sem po nje objemu, hrepenem po poljubu ženske. Oh, ne veš, kaj pomenja to: hrepeniti po nečem nedosežnem! In za me je bila objem ženske nedosežen ideal... Duša se mi je polnila, sreča drhtela in fantazija mi je slikala žensko v najkrajevnih barvah.

Slike na zidovih so bile večinoma portreti vojakov, upatani pa kak pokrajinski akvareli. Ogledal sem si jih pač samo zato, da si prikrajšam čas.

Prišel je vojak, pogrnil mizo z belim prtom in nameščal steklenice z izbranim vino.

"Tako, zdaj pa kaj založiva?", je rekel Milan in prinesel ogromno skledo.

"Ti misliš menda, da vsaj že tri dni nisem nič jedel?" sem rekel prijatelju.

Sela sva se za mizo, vojak nema je nalič časi in trkujuča sva v slavo veselega svidenja in dolgoletnega prijateljstva.

"Čudo je vendar, da sva se ravno takaj našla", je menil Milan.

"Meni je stvar čisto umevna", sem mu odgovoril. "Ali se že spojniš, kako si vedno hrepeni po vojaškem stanu? Dosegel si svoj cilj — zdaj si vojak, načporočnik. Imaš pač vročko dovolj, da se čutiš srečnega."

"Vojaški stan", je vzdihnil Milan, "inšleda čisto drugače v fantazijski otroki, nego je v resnicu. Gles, ali ni to stroško, da moram svoja najlepša leta izgubljati tu v tej puščavi! Koliko sem že prosil, da bi me premestili kam v mestu. Toda začnij! Na Dunaju pač nizajo smine za moj položaj in taku to klimu je dneva v dan. Upam pač vendar, da ne enkrat morec posilje kam drugam. Ravno zdaj sem zopet prošal na premeščenje."

"In kaj počas tu, preum te, veslan?"

"Kaj delam! Nisi študija je lešna. Pustil morma pot, da nihče velja,"

In one gledajo na-mi! Obrazi, ki jih je ustvarila moja fantazija, mi se smejijo. Besen pograbljam tedaj nož in uničujem dela, ki sem jih ustvaril s krovju svojega screa.

Besno jih razdiram in zopet slikam. In jaz ljubim te obrale, in te more, črne oči...

V svoji fantaziji si ustvarjam iz njih živebitje in klečim in zakljam jih, naj se me usmilijo! Toda obrale, ki so mrtvi. In jaz želim vroeč, hrenem po ljubezni, po ženski, ki bi jo obzaval, ali pred menjoy stoejo same mrtve slike..."

Nisem vedel, kaj naj bi mu reklo, vse tragična umetniška duša, ki bi nekaj hotel, a ne more, vstaja je pred menoj.

"Ti častnik, prašuješ mene! Govorila imaš več izkustva v tem pogledu nego jaz..."

"Moje vprašanje je resno — prosim te, da mi tudi ti odgovori resno!"

"Torej dobro, čujo moje mnenje! — Prvi dar, ki ga je Bog dal človeku, je bila žena; naprejški, najdovršnejši umotvor njegov, s obenem najstrašnejši. Če hoče Bog kaznovati človeka z najstrešjo kaznijo, mu jemlje ženo..."

"Kaj ne, zdaj molčiš?" je dejal prijatelj.

"Čudno vprašanje, kako da sodim o ženski?"

"Ne, ne, moraš mi odgovoriti!"

"Ti častnik, prašuješ mene! Govorila imaš več izkustva v tem pogledu nego jaz..."

"Moje vprašanje je resno — prosim te, da mi tudi ti odgovori resno!"

"Torej dobro, čujo moje mnenje! — Prvi dar, ki ga je Bog dal človeku, je bila žena; naprejški, najdovršnejši umotvor njegov, s obenem najstrašnejši. Če hoče Bog kaznovati človeka z najstrešjo kaznijo, mu jemlje ženo..."

"Kaj ne, zdaj molčiš?" je dejal prijatelj.

"Čudno vprašanje, kako da sodim o ženski?"

"Ne, ne, moraš mi odgovoriti!"

"Ti častnik, prašuješ mene! Govorila imaš več izkustva v tem pogledu nego jaz..."

"Moje vprašanje je resno — prosim te, da mi tudi ti odgovori resno!"

"Torej dobro, čujo moje mnenje! — Prvi dar, ki ga je Bog dal človeku, je bila žena; naprejški, najdovršnejši umotvor njegov, s obenem najstrašnejši. Če hoče Bog kaznovati človeka z najstrešjo kaznijo, mu jemlje ženo..."

"Kaj ne, zdaj molčiš?" je dejal prijatelj.

"Čudno vprašanje, kako da sodim o ženski?"

"Ne, ne, moraš mi odgovoriti!"

"Ti častnik, prašuješ mene! Govorila imaš več izkustva v tem pogledu nego jaz..."

"Mo

Premetena sleparija.

Grobar Jakeč.

Leta 1600 je bil marquis (govoroviški) St. Giles, španski poslanik v Haagu. Malo časa po njegovi premestitvi je dobil od svojega prijatelja grofa Moncada enega najbogatejših in najuglednejših španskih grandov, slednje pismo:

"Znam vam je bila, dragi marquis, moja velika žalost, da izumre z menoj ime Moncada. Vendar je došlo nebo, malo časa potem, ko ste ostavili Španijo, moje gorske prošnje uslisi, in mi podariti sina. Zgodaj je začel tezati, da ne boste delal smotne načemu imena. Toda na toledskem vsečilku, se je menda nasebil v njegovem mladu dušu sam vrag, in ga zapeljal, da se je zagledal v neko gledališko igralnik, kateri je celo pisemo upljal, da jo poroči. Moje prošnje niso imelo uspeha. Radi tega sem hotel odstraniti predmet ajejove nevrečne strasti. — Moj sin je pa moral v tem izvedeti, in je ljubico pobegnil. Moje očetovske srce se seveda že žalosti, in je v skrbih za svojega edinoga sina. Včeraj sem po dalsem poizvedovanju izvedel, da biva v Haagu. Rotim vas, dragi marquis, v imenu najmejšega dolgotrajnega prijateljstva, poizvedujem v skrbiti, da moram sodelati mojemu sinu v Haagu, ter ga privede zoper svojemu užaljenemu dnu. Mogoče se posreči vaši modrosti, v katerem imam največje zampanje, da ga ločite od deklice, kar se da storiti tudi z zlatom. Ponudite ji visoko sveto, samo je hčete izročiti ženitveno obljubo, in skrbite za to, da se vrne moj sin v Madrid običen, kakor se spodobi njegovemu stanu. Vse vaše izdatke vam povrnem, in preprani bodite, da vam bom večno hvalezen." Natancen popis zaljubljenega parška je bil pisma priložen.

Marquis St. Giles se je umetno potrudil, da hitro ustreže želji svojega prijatelja, in je pustil poizvedovati prijatelja, da je skoraj dosegel, da se vrnje moj sin v Madrid običen, kakor se spodobi njegovemu stanu. Vse vaše izdatke vam povrnem, in preprani bodite, da vam bom večno hvalezen." Natancen popis zaljubljenega parška je bil pisma priložen.

Marquis St. Giles se je umetno potrudil, da hitro ustreže želji svojega prijatelja, in je pustil poizvedovati prijatelja, da je skoraj dosegel, da se vrnje moj sin v Madrid običen, kakor se spodobi njegovemu stanu. Vse vaše izdatke vam povrnem, in preprani bodite, da vam bom večno hvalezen." Natancen popis zaljubljenega parška je bil pisma priložen.

Mladi mož se je prestrašil, ko ga je nagovoril marquis kot grofa Moncada, in nato se je odigral tako gulinjiv prizor, da so stopile staremu marquisu solze v oči, in da je skoraj pozabil, kak cilj zasleduje. Mlada deklica je zatrjevala vse v solzah, da ne zeli nesreče dragem sprogu, medtem, ko je mladi mož prisegal, da je nikdar ne zapusti. Vendar je poskusil marquis svojo srečo in ponudil trideset tisoč frankov, katera svota bi se ji izplačala v trenutku, ko bi izročila lepo igralnik ženitveno obljubo. Mlada deklica očitovno ni pazila na vsekost svote; vsele je iz listnice neko započateno listino in jo podala marquisu s ponosnimi besedami: "Vzrite, gospod. Predvso poznam sreco svojega dobrega Jozeta, da bi kažejo potrebovala ta list, vendar nočem biti njegovi sreči na poti." Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

Svota je bila izplačana, igralka je odpotovala, in marquis je še nekaj dni pogostoval mladega grofa, nakar ga je postal na Španijo. Prej ga je oblekil od nog do glave, naješ za njega slugo, in ga povračil sreči na poti.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in še enkrat žalostno pogledala ljubljence.

"Po teh besedah je oddala glaso jokate iz sobe, in š

GLAS NARODA

Slovenic Publishing Co.
(a corporation.)
FRANK SAKSSE, President.
JANKO PLESKO, Secretary.
LOUIS BENEDICT, Treasurer.

Place of Business of the corporation and
addresses of above officers: 82 Cortlandt
Street, Borough of Manhattan, New York
City, N. Y.

cele isto velja list za Ameriko in	\$3.00
" pol leta	1.50
" celo mesto New York	4.00
" pol leta mesto New York	2.00
" Evropska za vse leta	4.50
" " " pol leta	2.50
" " " celo leta	1.75

"GLAS NARODA" izhaja vsak dan in
vsemih nedelj in praznikov.

"GLAS NARODA"
("Voice of the People")
used every day, except Sunday and
Holidays,
Subscription yearly \$3.00.

Advertisements on agreement.

Dopisi brez podpisa in osobnosti se ne
izdajajo.
Danec naj se blagovoli pošiljati po
Money Order.

Pri spremembah kralja naročnikov
predstavnik da se nam tudi prejmejo
povestitve našnani, da hitreje najde
našnivnika.

Dopisom in pošiljatvama naredite ta
nove:

"GLAS NARODA"
Cortlandt St., New York City.

Tukoton 1907 Cortlandt.

Dopisi.

Johnstown, Pa.

Cenjeni g. urednik:
Ko sem dobil povabilo od clevelandskih rojakov, naj pridevam tja in jim napravim v Knasovi dvorani novo zagrinjalo na odrnu, sem pa izbral čopiče in druge slikarske orodje, ter se 2. januarja popoldne edpeljal v Cleveland.

Zanimalo me je, videti clevelandsko naselbino, o kateri se je že mnogo inše mnogo piše. Radoveden sem bil na razmere, ki vladajo v Clevelandu, bodisi v družtvencem, družbenem ali drugem oziru.

Nisem stopil glasno in hrapuno med rojake, pa miro in oprezzo, ker sem dobro vedel, da budem takim potom, z mirnim opazovanjem javnega, kulturnega in gospodarskega gibanja odnesel najpopolnejšo sliko pravilnega. Da sem se odločil do takega postopanja, me je napotila radovednost do resnih razmer, ki so v največji slov. naselbini v Zed. državah.

Hotel sem svoje ožje somisljivosti razveseliti z veselimi poročili z Clevelandom, in to storim, radevoje na mestu.

Družev je v Clevelandu lepo živilo, medtem so tri dramatična žal, da ni eno ni imelo o tem času, ko sem bival tam, kakje igre. Le četrti dramatično druživo cerkev sv. Vida

je imelo igro s peljem v Knasovi dvorani in to dosedaj prvič v slov. gledališki dvorani. Omenjam skupaj delno bolj tisoč v mirnu ter skromnimi sredstvi. Te uprizoritve jorej ne morem jemati v ilustracijo kulturne višine clevelandske dramatične umetnosti.

Na višči prosretev v sokolskih idejih je pač clevelandski Sokol. Kolikor sem mogel videti pri vajah telovadbe, ima sokolska misel močno oporo v narodu. Pripravlja se zidati Sokolski dom, le žal, da se, kakor skoraj po vseh slov. naselbinah, stvar nekako kuja in ravno interesovan krog ne pokaže pravega poguma v javnosti. Še v Pittsburghu bode letos Slovenski dom (ali ne avstrijski?) gotov, a kaj ju prima Cleveland proti Pittsburghu!

Ako bi se clevelandski Slovene v večjo energijo lotili stvari, tedaj bi svoj dom že davno lahko imeli. Zatoraj sem bil presenečen, ker se mi je zdelo vse tako — mrtvo.

Ne samo Sokola, ampak tudi slov. Sokolice moram omeniti. Že prvi dan, ko sem prestolil prag dvorane, sem zapazil slike slov. Sokolice. Resnično moram reči, da sem bil presenečen, ko sem videl, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne samo možje in mladiči, ampak tudi žene in dekleta za napredki in izobrazbo naroda. To je gotovo lepo, ker le z državnimi močmi je mogoče kaj doseči.

Imel sem tudi priliko slišati slovensko godbo, ko je imela v dvorani svojo redno skupščino. Kaj tega res nisem pričakoval. Godbo je bilo približno 22 po štuščku in svetrali so prav dobre same teče, imeli ne skladbe in operne točke. Ker boste imeli slov. godbo v kratek koncert želeni godbi najboljši uspeh.

Ker se je o družtvih ze itak vekrat poročalo, se s tem vprašanjem ne budem bavil. Omenjam samo, da je vse toliko, da delujejo ne

V sobrambo.

Sobrambo: "Zakaj ste primeli sebej omo debelo gorjaco?"

Oboževalec: "V pozivnici je pisano, da moram primeti sebej vse, kar mi more sluziti v sobrambu. Hotel sem vseti okiro, a sem si mislil, da bo le za vas, gospod sošnik, tudi gorjaco zadostovala."

Tudi dovolj visoko.



"Vsi kaj dragi, kupi mi zrakoplov. Gotovo mora biti krasno, kraljevati visoko v zraku."

"No, potem lahko najamem podstrešno stanovanje!"

Izal se je.

Gospa, (ko gre mimo berača ki ima na pršil tablico z napisom: "Gluhonom") : "Vsakokor bi rada vedela, če je berač res gluhenom!"

Berač (potraži na pris): "Ali ne vidite, da je to tu zapisano!"

Pravičen odvetnik.

Angleški bogataš, lord Eldon, je zapustil vse svoje premoženje ljudstvu. V oporoki je napisal: "Ljudstvo vredam, kar sem od njega dobil." — Eldon je bil odvetnik.

Pri prihodu v Ameriko.

Torej sedaj stojim tukaj na svobodni zemlji!

Prijatelj: "Ne, ampak na svojih podprtih!"

Zacetek je tu.



Soprog (vzelo izrezani plesni ob leki): "Tako sem jezna, da bi iz kože skočila!"

Soprog: "No, deloma si to že storila!"

Prevč zahteva.

Prvi: "Prosim vas, posodite mi revoval, da se ustrelim!"

Drugi: "Zakaj ne, toda da mi ga potem takoj vrnete!"

Nina zaupanja.

Mesecan: "Zakaj pa ne poklicete k svoji bolni ženi zdravnik?"

Gmet: "Ker umremo na kmetih taja naravne smrti!"

Vjel se je.



Soprog (pred izložbo prodajalne skožarstvenino): "Ela, ve stojiš še dolgo, tako, da boste prehlađili!"

"Soprog, vsej napot potreben je toliko počitovanja!"

Zidovski okus.

"Cokolada je dobra, in tudi čebula ni napačna. Kako bi neži teknila čokolada s čebulo?"

Nima sreče.

Pijance: "Ravno danes, ko prideš slučajno trezen domo, spi moja starata!"

ZA SMEH IN KRATEK ČAS.



Otročje.

Učitelj: "Čemu so mostovi?"
Učence: "Da teče voda pod njimi!"

Ni čudo

"Pij, prijatelj, saj siščim, kako ti grusi v trbuhi."

"Ali je to čudno, ko sem jedel pravom in sedel, tvoji rdeči kravati na spoti?"

Nadkrilil ga je.

Dva tujca sta se sedla v gostilni, in hotela drug drugega, nekakoriti.

"Dragi gospod!" reče prvi, "v moji domovini je nek potok tako bogat, da jih grabijo v lonece."

"To mi se nič!" je odgovoril drugi. "Pri nas imamo pa potok, v katerem ni nč vode, zaradi samo ribe, da jih z rokami graščamo!"

Zenske med seboj.



"Saj rada priznam: če se ne bi omozila, bi najbrže tudi postala sufraganka in sovražnica vseh mož!"

"Tako pa je en mož tvoj sovražnik — tvoj soprog!"

Dober čuvaj.

Zupan (pri seji občinskega odobrat): "Tavine se v naši občini strmo nizajo. Danes ponocci so ukrallili celo načetu stražarju svetilko in rog."

Glavna stvar

Narednik: "Javljam ponižno, govoril stotnik, da se je hotel rekrut Balviki ustreliti, a se k sreči ni zadel."

Stotnik: "Zaprite ga tri dni, ker je po nepotrebni trošil cesarski smodnik!"

Lovska najemnika.

Nek znani zdravnik in njegov sodobnik, segati tovarnar, sta si bila dobra prijatelja, ki sta vzelia v načem dva roga, ki sta mejila drug na drugega, itazumala sta se kot soseda prav dobro, in sta skoraj vedno skupaj lovila, enkrat v enem, drugič zopet v drugem revirju.

Kako presenečen je pa bil zdravnik, ko mu je nekega dne reklo njenoslovski čuvaj: "Ne zamejte mi, gospod doktor, ampak vaše sosedne ne zupam!"

"Kako? Česa pa dolžate mojega prijatelja?"

"Da strelja vašo divjačino."

"Vsaj čast vaši opreznosti," je izrazil zdravnik, "toda to je vendar prenovenno!"

"Gospod doktor," se je oglasil čuvaj razkaljen, "naletel sem ga včeraj v načem revirju, ko je ravno ustrelil lepo srno. Prijel ga nisem, ker nisem včel, aki bi vam bilo prav."

"Hm, kaj pa naj potem storiva?" je vprašal zdravnik.

"Najboljše je, da ga ujameva, ko boste zopet po načem streljal. Gotovo ga skočim se po kaki smri."

Cez nekoliko časa se je zdravnik izjavil, da se strinja s predlogom svojega lovskoga čuvaja.

Stari ure sta že čakala v gozdu — to je naenkrat padel strejl. Lepa srna je še enkrat poskocila, ter se potem zgrudila mrvica.

Kakor divjak je planil zdravnik na strelič: "Vi si torej kradete divjačino?" je krival. "Tega res ne bi od pričakoval!"

"Kaj?" je krical drugi. "Vi mrazite! Take podlosti sem od vas le smanj pričakoval!"

Temu obveščarskemu ocitjanju je še velik smeh, in lovška sosedna sta si ostalo skrbi prijatelja, kakor pred-

Varčno.

Milijonar: " . . . Kaj, moj sin, la je zapravljivev? Povem vam, da sek avtomobil 'Avkral' preobraže, premo ga kogci!"

Enostavno.

"Zakaj pa predstavlja 'Zanago' na tej sliki ženska?"

"Očeni se, pa boš vedel!"

Mesajeva tehnika.

Zena: "Franc, jaz moram k zdravniku, ker se mi zdi, da sem vedenična. Včeraj sem se tehtala, pa kaj misliti? — 100 kilogramov tehtam!"

Mož: "A kje si se tehtala?"

Zena: "Na tvoji tehtuali!"

Mož: "Potem se ti ni treba mesti, ker si v resnici 85 kilogramov težka."

Poznaga.



On: "Gospica, prisegam vam, da vas ljubim do zadnjega — —"

Ona (ga hitro prekine): " — — noveva."

Zavrnitev.

"Res je, včeraj, ko je žel vas sovrog dle nas, sem videla, da je imel še to zaprosno klobuk."

"Da, včer, bil je tako neprevoden, da ga je polozil pri vas na mizo!"

Tudi uspeh.



Castilam, danes je bilo tvoje imenitnosti. Ali je bila pesem?"

"To ravno ne, samo moj oče me je vredilien!"

Otročje razumevanje.

"Ali veš, da so priznavali pri Mlaznicu stolnico poroko?"

"Seveda vsem. Zakaj pa ne zlate?"

"Kaj pa misliš? Zlata je mnogo rednega!"

Verjetno.



Majhna pozabljivost.

Sodnik: "Ali ste bili že kdaj kažnovani?"

Oboževalec: "Da, enkrat sem moral sem plačati za klofuto deset kron globe."

Sodnik: "Drugeče ste nekaznovan?"

Oboževalec: "Da — ne, akajte, skoraj bi pozabil, da sem odsedel v gradški pet let!"

Neljubezljiv odgovor.

A.: "Čul sem, da nameščata potovati v Afriko."

B.: "Da, ali na oslu, ki je to razglasil!"

Pri zdravniku.

Zdravnik: "Kaj vam je? Ali morete spati?"

Bolnik: "Izvestno!"

Zdravnik: "Ali imate tek do jedil?"

Bolnik: "Časih ga imam, časih pa ne!"

Zdravnik: "Kdaj nimate tek?"

Bolnik: "Kadar se najem, takoj izgubi vsi tek!"

Razumela ga je.



"Ali mi hčete dati roko in sreči gospica Ana. Bodite pragnjeni, da še le vace najboljše."

"Verjamem . . . mojo dobo!"

Ročno delo.

Janko: "Ti imej pa popolnoma hriz!"

Jaček: "Včasih, od česa je to?"

Janko: "Včasih, to je ročno delo moje žene!"

Janko: "Ali žaluje gospa X. se vedno za praskan obraz; od česa je to?"

Janko: "Včasih, to je ročno delo moje žene!"

Janko: "Ali žaluje gospa X. se vedno za praskan obraz; od česa je to?"

Janko: "Včasih, to je ročno delo moje žene!"

Janko: "Ali žaluje gospa X. se vedno za praskan obraz; od česa je to?"

Janko: "Včasih, to je ročno delo moje žene!"

Janko: "Ali žaluje gospa X. se vedno za praskan obraz; od česa je to?"

Janko: "Včasih, to je ročno delo moje žene!"

Janko: "Ali žaluje gospa X. se vedno za praskan obraz; od česa je to?"

Janko: "Včasih, to je ročno delo moje žene!"

Janko: "Ali žaluje gospa X. se vedno za praskan obraz; od česa je to?"

Janko: "Včasih, to je ročno delo moje žene!"

Janko: "Ali žaluje gospa X. se vedno za praskan obraz; od česa je to?"

Janko: "Včasih, to je ročno delo moje žene!"

Janko: "Ali žaluje gospa X. se vedno za praskan obraz; od česa je to?"

Janko: "Včasih, to je ročno delo moje žene!"

Janko: "Ali žaluje gospa X. se vedno za praskan obraz; od česa je to?"

Janko: "Včasih, to je ročno delo moje žene!"

Janko: "Ali žaluje gospa X. se vedno za praskan obraz; od česa je to?"



Incorporirana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota
Sedež v ELY, MINNESOTA.

URADNIKI:

Predsednik: IVAN A. GERM, Braddock, Pa., 678 Jones Ave.
Podpredsednik: IVAN PRIMOŽIĆ, Eveleth, Minn., Box 641.
Glavni tajnik: GEO. L. BROZICH, Ely, Minn., Box 424.
Pomoč, tajnik: MIHAEL MRAVINEC, Omaha, Nebr., 1234 So. 15. St.
Blagajnik: IVAN GOUZE, Ely, Minn., Box 105.
Zaupnik: FRANK MEDOSH, So. Chicago, Ill., 9482 Ewing Ave.

VRIHÓVNI ZDRAVNIK:

DR. MARTIN J. IVEC, Joliet, Ill., 900 No. Chicago St.

NADZORNIKI:

ALOIS KOSTELIC, Salida, Colo., Box 583.
MIHAEL KLOBUCHAR, Calumet, Mich., 115 7th St.
PETER ŠPEHAR, Kansas City, Kans., 422 No. 4th St.

POROTNI ODBOR:

IVAN KERZIŠNIK, Burdine, Pa., Box 138.
FRANK GOUZE, Chisholm, Minn., Box 715.
MARTIN KOCHVAR, Pueblo, Colo., 1219 Eiler Ave.

Jednotino glasilo je: "GLAS NARODA", New York City, N. Y.

Vsi dopisi naj se pošiljajo na glavnega tajnika, in vse denarne pošiljatve pa na glavnega blagajnika Jednote.

Drobnosti.

Brek, prosjak, 67 let. — 7. jan.: Josipina Batista, hči posestnika, 17 let.

Vodovod v Naklegu pri Kranju Vas Naklo spada v vrsto tistih vasi na Kranjskem, ki se po pravici ponašajo, da so prve imele svoj vodovod. Naklonom sta pripomogla, kakor porto zgodovinski napis, vidan v vodnjak sredi Naklega, slavni tamkajšnji rojak dr. Voglar-Karbaronij, teleški zdravnik ruskega etnike Petra Velikega, in dolgoletni oンドotni župnik Valentini Kos z velikodušnimi darili, da so postavili vodovod sredi osmemajstega stoletja. Vodovod je bil seveda tako preprost; voda je bila napeljana po leseni cevi in tudi glavni nabiralnik je bil napravljen iz lesa. Zato so ga morali večkrat popravljati. Temeljite poprave pa so se lotili šeles letos in delo izročili dunajski tivki Rumpel. Za vodovod je porabil studenec Ravšič, ki se nahaja med vasema Spodnje Duplje in Strahinj in je od srednje vasi Naklega oddaljen 2600 metrov; spomladi bodo studenec po pravilih moderne tehnike zajeli in ondi zgradili nabiralnik (rezervoar) iz betona. Ta vodovod je doslej preskrbeljel z okusno pitno vodo samo vas Veliko Naklo in je bil napeljan samo do vodnjaka sredi vasi Naklega; letos pa so vodovod podaljšali do vasi Polica ob državni cesti Naklo-Kranj; glavna njegova proga se torej razteza od studenca skozi Naklo do Pollici in meri 4100 metrov; glavna stranska proga se dozvola vodo v eni konci vasi, ki leži proti Tržiču, in bo merila 310 metrov. Doslej so položili cevi po glavni progi, spomladi pa zgradi nabiralnik pri studenemu, postavijo sredini Naklega velik nov vodnjak in napeljivo vodo v posamezne hiše, tako da bo delo v prvi polovici prihodnjega leta izgotovljeno. Pri podjetju, katero nadzoruje dejelni nadinženir Zaje, so uslužbeni samo domači delave. — Vasi Cegelnica, Pivka in Malo Naklo imajo svoj vodovod, ki so ga zgradili pred dvema letoma. Za napeljavo so porabili studenec Lebince, ki leži čez reko ure daleč od Pivke in daje izvrsto pitno vodo.

RAENOTEROSTI.

117 let stara ženska je umrla v Ke-szthelyu na Ogrskem. Njeni vnuki so udeležili revolucijo leta 1848.

Nadivimo mrtv v grobu. Iz Rima poročajo: Mlad tenorist Attioli se je v slednje ljubezni ustrelil. Ko so truplo prenesli na pokopališče, je grobok zasilišč naenkrat nekako ječalje iz groba. Hitro so poklicani zdravnik, ki so konstatali, da je Attioli še živ. Nadejajo se, da ga morda še ozdravijo.

Ljudočki v Evropi. Iz Odese se poroča: Neka ruska trgovska ladja, ki je moral prestati na obali ob Novi Gvineji boje z ljudočki, je dva ljudočka pripeljala vjetri in seboj. Obi ljudočki sta od rodu "Kai-kai", ter ju imajo zaprta kot divje zveri v kletki z močnim želenim omrežjem. Jesta samo banane, kokosove orehe in človeško meso. Ker pa ju sedaj ne morejo hraničiti več s človeškim mesom, jima dajejo svinjsko meso, ki je baje človeškemu najbolj podobno. Nek podjetnici bo na tem dnevu ljudočkem potoval po Evropi ter ju bo kazal zlasti znanstvenim korporacijam, ki se bodo gotovo zanimale za eksperimenti vedno bolj izumirajočega človečkega rodu.

Državljiv zakon v Italiji. V Italiji imajo odredbo, da je cerkevni zakon sam takrat pravco veljavén, ako se je izvršil pred njim civilni zakon. Valedi tega so se mnogi ženili same cerkevno, za to, da so se mogli poznejje otresti žene in čerkev in so jih eto pustili v najverjetnejši bedi, a niti cerkev ni država jih niso mogli prisiliti, da bi skrbeli za nje. Sedaj pa je bojda papet izdal uradno, da je cerkevni zakon sam takrat dopuščen, tako se je pred njim izvršil za civilen.

Vratar "Lazarjevega muzeja" v Peterburgu je za tem zavodu ustanovil izvršil vse izpite ter končno dosegel tudi čast doktorja. Za tato svojega službovanja kot vratar se je seznanil z orientalno filologijo in se je načelil sam privrženec tretji, pri čemer je ga počiprili profesorji, ki so vselej njegovo priznlost v ocenjuju. Vratar se je končno po nasvetu profesorjev sam javil za izpit. Lazarjev muzejni institut je svetovno priznani muzej, v katerem so vse iz-

KOROŠKE NOVICE.

Nastavka pri ljubljanskem župniku na Koroskem. V Št. ob Glini na Koroskem je bolničnica usmiljena bratov, v kateri je pet bratov Slovenscev in trije usmiljenci, ki so tudi Sloveni. 1. decembra je bilo v bolnišnici prišlo 49 do 50 bolnikov, vsejno spopadljivih zbolevnosti, vendar tudi Kranjčev in Primosten. Okoliški pi-

popisovane pole vse Slovenske v jugoškim občevalnim jezikom, ne da bi vpravil za dovoljenje. Prizadeti Slovenski so se vsled takega postopanja pritožili na deželno vlado.

PRIMORSKE NOVICE.

Pretep. V neki žganjarni pri Sv. Jakobu v Trstu sta se stepila 8. t. m. zvečer inkasisti Henrik Klaut in neki Franc Arzon. Vmes je posegla policija, ko pa je hotela artovatov Arzona, se je izpremenil Klaut naenkrat v njegovega najboljšega prijatelja, ter je hotel artovacijo prepričati. Policeja pa ni razumela njegovih gorskih čestev za Arzona in potavila tudi Klauta na stražo.

Z loptoto udaril. Dne 9. t. m. je artovala policija na krovu ladje "Adria" v Trstu 20letnega pomorčaka Jakoba Gragulina iz Labine, ker je v prepriču udaril strojnik Viktorja Aurinaca z loptoto v obraz ter ga težko poškodoval.

Sampomor. V Boljuncu stanujejo 17letna Josipina Mayer in 7. t. m. zvezek zastupila in skočila potem še v Rosandro. Češ nekaj ur šele so našli mrtvo truplo.

Na krajši krajši bo zidala družba sv. Cirila in Metoda v bližnji prihodnosti šolski poslopja. Pri Sv. Jakobu v Trstu zgradi trinadstropno šolsko poslopje; stroški bodo znašali krog 400.000 K. V Vodicej vasi na Koroskem postavi v kratkem novo triazrednico; zgradba bo stala okrog 48 tisoč kron.

Radi sum na sovodenstvu. V izseljenskem domu Austro-Amerikane v Trstu je bil artovan 27letni Teodor Kobilanski iz Romanovske v Galiciji, ki se je hotel preseliti v Buenos-Aires. Isti je imel s seboj tri ženske: Rozajino Kirszinowsko, in sestri Rozalijo in Marijo Kobilansko, vse tri iz Galicije. Umeteljen je sum, da igra artovanega vlogo prijatelja "živega mesa". Izgovarja se: "... da je ena njegova ljubica, katero hoče poročiti, in da dve drugi potujete z njim na župnijski starševi. Bil je pridržan v zaporu, dokler ne pridrogo informacije od doma."

Žrtev zločina je bil menda vendar kmet Ban, ki so ga mrtvega potegnili v Trsteniku na Primorskem ter vodnjaku.

Martha Washington odpelje 28. januarja v Hamburg. **NIKUW AMSTERDAM** odpelje 31. januarja v Rotterdam. **PRINZ FRIEDRICH WILHELM** odpelje 31. januarja v Bremen. **VADELAND** odpelje 1. februarja v Antwerpen. **LA SAVOIE**

odpelje 2. februarja v Havre. **CHICAGO** odpelje 4. februarja v Havre. **OCEANIC** odpelje 4. februarja v Southampton. **RYNDAM** odpelje 7. februarja v Rotterdam. **SAMILAND** odpelje 8. februarja v Antwerpen. **LA TOURAINE** odpelje 9. februarja v Havre. **ST. PAUL** odpelje 11. februarja v Southampton. **KROONLAND** odpelje 11. februarja v Antwerpen. **BALTIC** odpelje 11. februarja v Liverpool. **KAISERIN AUGUSTE VICTORIA** odpelje 11. februarja v Hamburg. **KRONPRINZ WILHELM** odpelje 14. februarja v Bremen. **LA PROVENCE** odpelje 16. februarja v Havre. **ADRIATIC** odpelje 18. februarja v Southampton. **FINLAND** odpelje 18. februarja v Antwerpen.

Kje je moj brat JANEZ ĆUFFAR? Pred 2½ leti delal je v premogovrem rovu v Blackburn, Pa. Prinosim, če kdo izmed rojakov ve, kje se nahaja, da mi naznani, ali naj se pa sam oglasti svojemu bratu: Matevž Ćuffar, 90 Federal St., Chicago, Ill. (18-26-1)

Kie je FRAN PETROVIČ? Doma je iz Borovnie pri Vrhniku, Kranjsko. Pred 2½ leti bil je v Colorado v mestu Denver. Ako kdo ve za njegov naslov, naj ga izvoli naznani, ali pa sam se naj takoj oglasi svoji sestri, ki želi z njim važne reči govoriti glede zemlježa v starci domovini. Javi se lahko sestri: Mary Mehlbin, 1420 8th St., Denver, Colo., ali pa: Frances Suhađolnik, 1448 Sheridan Road, Waukegan, Ill. (22-12-10-22-3'11 1x v t)

Kje se nahaja moj prijatelj IVAN LESKOVEC? Rojen je v Žabreji, Rovte pri Logatecu, in oženil se je k Strojerju v Podklane, fara Zavratec. Bil sva skupaj pri vojakih in bi želet zanj zvesteti. Prosim cenjene rojake, če kdo ve, kje se nahaja, da mi javi, najljubše mi je pa, če se sam oglasti. — John Menart, Box 14, McKinley, Minn. (25-27-1)

OKLIC! Podpisani naznjamajo rojaku JANEZ CAR ŠUSTAR iz Loškega Potoka, da bode njegovo posestvo prodano. Pisati, kaj hočemo napraviti v slovenskih plošči, puški, revoličevi, kolies, peči, kavalinski strojev, daljnogledov, semen itd. Pišite ta, kaj pa cenik, katerega vam pošljem, zastoj in poštne prosto! Podpišite edino narodno podjetje te vi in se in prepričali se boste o pošteni in točni poštobi.

A. J. TERBOVEC & CO. (nasl. Dergance, Widetich & Co.) 1622 Arapahoe St., Denver, Colo.

VARAVNA CALIFORNIJSKA VINA.

NAZNANIL. Rojakom v zapadnih državah naznjamamo, da je mnogim poznani rojaki

ROJAKOM pripravljam moja izvrsta vina. Nova vino muškat ali črno vino po 30 galona, riesling 35 gal., rdeči sinfandel 35 gal., belo vino iz šampanskog grozdja 40 gal., vino od leta 1909 črno ali muškat 40 gal., riesling 45 gal., stano belo vino 50 gal., drošnik in tropinovce \$2.50 gal. Vse vrstino vino pošljem po 28 in 50 gal. in tem posodo.

Vinograd in klet: St. Helena. Naslov za razdelite: Stephen Jakob, Box 657, Crockett, Cal.

Spodlovanje: Stefan Jakob.

Pozor! Slovenci Pozor! **IP SALON** z modernim kogiljnikom.

A. J. TEEBOWIC prezel zastopstvo tvrdka z lastnino in boje obiskal vse mestna, kjer se nahajajo načni rojaki. Sedaj potuje po državah Colorado. Objedem je počitkih pobiranje narodnosti za "Glas Naroda" in "Hrvatski Svet", ter za enjim rojkom toplo

zdravju, moči in kreposti. **ŽELODČNE BOLEZNI Revmatizem**



50.000 KNJIŽIC ZASTONJ

Vsaka Knjižica je Vredna \$10 Bolnemu Človeku.

Tisoč mož je že zadobilo perfektno zdravje, moč in krepost s pomočjo te knjižice. Zaloga znamenit je: vsebje ravno tiste stvari, katere bi moral znati vsak mož, mal ali star, ozemljen ali samec, bogat ali reven. Ako ste bolni in nemozni za delo, ta knjižica je za vas vredna stotine dolarjev.

To knjižico je spadal star zdravnik, katerei je leta 1911 zdravil specijalno možko spolne bolezni. Zdravil je vec kot 25.000 mož. Pomislite kaj tolika izkušnja ponosi. Ako ste nezadovoljni in ne morete delati ter uživati življenja; ako hočete hitro in korenito zdraviti; ako hočete imeti bogato, čisto kri v svojih živalih; ako hočete biti močan in živahen mož; ako hočete močno telo, jasno misel in trajne živce, Izpolnite še danes kupon spodaj in pošljite ga nam.

Kupon za Brezplačno Knjižico.

Zapišite vše ime in naslov, izrečite in pošljite še danes. Pišite razločno. DR. JOS. LISTER & CO., Ass. 500, 22 Fifth Ave., Chicago, Ill. Gospodje—Jač trpm valed bolezni, zato prosim, pošljite mi vašo brezplačno knjižico za možo, poštne prosto.

Ulica in štev. ali Box.....

Mesto.....

Država.....

GAIL & AX
NAVY

Is the Best Tobacco

Za kajenje in čikanje. Tekom zadnjih 40 let je bil to drobno izrezani tobak najbolj priljubljen. Zavrt v skrbno izdelanem zavojih, v katerem ne more priti prah. Dobri za cigarete. V VSAKEM ZAVOJU JETUDI PAPIR ZA CIGARETE, KI SE DAJE BREZ PLACNO. Pazite na znanko "Gail & Ax".

POPOLNA TEŽA

5c.

Prodaja se pošljodi

The American Tobacco Co.
Successors to GAIL & AX
Salt Lake City, Utah



Rojakom pripravljam moja izvrsta vina. Nova vino muškat ali črno vino po 30 galona, riesling 35 gal., rdeči sinfandel 35 gal., belo vino iz šampanskog grozdja 40 gal., vino od leta 1909 črno ali muškat 40 gal., riesling 45 gal., stano belo vino 50 gal., drošnik in tropinovce \$2.50 gal. Vse vrstino vino pošljem po 28 in 50 gal. in tem posodo.

Vinograd in klet: St. Helena. Naslov za razdelite: Stephen Jakob, Box 657, Crockett, Cal.

Spodlovanje: Stefan Jakob.

LAPLANI

Vstavljenca dne 16. avgusta 1909.

Ukorporirana 22. aprila 1909 v državi Penns.

s sedežem v Conemaugh, Pa.

GLAVNI URADNIKI:

Predsednik: MIHAEL ROVANŠEK, R. F. D. No 1, Conemaugh, Pa.
Podpredsednik: GEORGE KOS, 524 Broad St., Johnstown, Pa.
Glavni tajnik: IVAN PAJK, L. Box 226, Conemaugh, Pa.
Pomočni tajnik: JOSIP SVOBODA, R. F. D. 1, Box 122, Conemaugh.
Blagajnik: FRANK ŠEGA, L. Box 228, Conemaugh, Pa.
Pomočni blagajnik: IVAN BREZOVEC, P. O. Box 6, Conemaugh, Pa.

NADZORNIKI:

JACOB KOCJAN, pred. nadz. odbora, Box 508, Conemaugh, Pa.
FRANK PERKO, nadzornik, L. Box 101, Conemaugh, Pa.
ANTON STRAŽIŠAR, nadzornik, Box 511, Conemaugh, Pa.

POROTNIK:

ALOJZIJ BAVDEK, predsednik porot. odbora, Box 1, DuBois, Pa.
MIHAEL KRIVEC, porotnik, Box 224, Primrose, Colo.
IVAN GLAVIČ, porotnik, P. O. Box 228, Conemaugh, Pa.

VRHGUVNI ZDRAVNIK:

B. E. BRALLIER, Grove St., Conemaugh, Pa.

Conjana društva, osimoma njih učenci se učudno prošli podijati
šepr naravnost na blagajnika, in nikomur drugem, vse druge dopis pa
na glavnega tajnika.

V stičaju da opazijo društveni tajniki pri mesečnih poročilih, ali
sploh kjerisibidi v poročilih glavnega tajnika kakje pomankljivosti, naj se
to neizdoma naznani na urad glavnega tajnika, da se v prihodnje popravi

Društveno glasilo je "GLAS NARODA".

OLD SUREHAND.

POTNI ROMAN. SPISAL KAROL MAY.

Poslovenil za "G. N." B. P. L.

— (Dalej.)

Medtem je prišel Winnetou, ne da bi jaz o tem kaj slutil, v isto pokrajino, in naletel na poropari. Priplazi se jo k taborišču ravno v trenutku, ko je prišel k njim pobegli scout, ki jim je povedal, da smo prišli izseljence na pomoč. Mesto, da bi jim služilo poročilo v svarišču, so se veseli, ker so pričakovali tudi pri nas obilnega plena, in sklenili, nas napasti, ko se zdi. Winnetou je to slišal, se spolnil nazaj h Komancem, ter s tem, prijezdil k nam. To je bil zoper mojsternski čin o njega! Kako vesel sem bil, da sem se že sedaj ujim sestal! Njegovi Komanci so povdvojili naše Stevilo, in on sam je tudi veljko zdrog.

Ko je napočilo jutro, smo ležali skriti ze vozovi. Poropari so prišli; bilo jih je petinštredeset. Tako številni so našli v strahu pred maščevalnim duhom. Stilišti niso, da nam je znana njihova nakana, in so mislili, da bodo imeli lahko delo. Naša salva jih je zadela na petdeset korakov razdalje, in napravila v njihovih vrstah strašno, zmešljavo; mrtveci in ranjeni so padli, prosti konji so še poveli zmešljavo; ko so si poropari od prvega strahu nekoliko odponigli, so pobegli, pustivši mrtvece in težko ranjene. Takoj smo zasedli konje in jih zadržali pregačati, dokler nismo vseh postrelili, razen enega, ki je dosegel pod Bloody-Foxa, tako skrivan oazo. Tam se je zgradič njegov konj, da je odletel z njega in si zlomil vrat. Bil je kotinja in je le radi tega prišel takoj dalje, ker je imel najboljšega konja. Spoznali smo v njem nekega najnevjetnejšega zločinec, ki je bil znano delo na okoli pod imenom Steinling-Fox. In stidno! Bloody-Fox je izjavil, da je prav gotovo oni mož, ki mu je takrat prizadejal zevajoče, rano na glavi; ni se mogel moriti, ker si je njegov obrač dobro vtišul v spomin. Poropar se je imenoval Fox, in je bil načelnik drugih. Tako si je lahko tolmačiti, zakaj je deček v vročinski mrzliki tolikokrat imenoval to ime.

Vsem se je čudo zelo, da je Bloody-Fox tako nenadoma nasel morilca svojih staršev, in pozneje se je vše vedje začenjalo vse izkazalo, da je bil naš zomorec Bob sin stare Samne. In ko smo imeli čas, da smo opazovali kraj, se nam je zdel tretji, še večji žužel. Sicer so zatrjevali stari loveci in Indianci, da je sredi Llano estacado voda, kjer rastejo tudi krasna drevesa, toda tem, govorimo ni nikdo verjet. Tudi jaz sem o tem slišal, a dvomil o resnosti. Sedaj sem videl ozo pred seboj.

Sveda, že mislim na Saharo, ki ima pod peščeno in skalnatu plastjo obilo vode v večjih ali manjših globokostih, se mi v Llano oaza ni zdela tako hidropatično nerazrešljiva. Pustivo levi od reke Peos hrivovje, ki se tujnjam takoj zna, da pušča večkrat med posameznimi vrhovi doline, ki se odpirajo v Llano. Z višin priteka tedaj voda v dolino, kjer napaja grmovja in selo drevesa. Taka zelenina nesebitno kazuje, kakor potok, v gospodarsko morje estacado. Uradni uradni poti so usnečne, kakor hitro privedejo do nekega, kakor hitro privedejo do nekega, voda se potem zbraja na globoke mestile in, ker Llano estacado,

"Kako to?"

"Včeraj bi vam moral popisati pokrajino; ne bi vam bilo potem težko, storiti tako, da poropari ne bi mogli pogubiti in tej smeri."

"To je seveda res."

"Ker potem bi vedeli za to mesto samo vi, in ne bi izdali nobenemu človeku. Sedaj pa, kakor vidite, imam pravico voditi od treh strani."

"Mislim, da samo od Komanc-

"Ne. Samo en Apač pozna oazo; to je Winnetou."

"Ali menite, da doma ničesar ne pove?"

"Gotovo ne, če ga za to prosite."

"Prosil ga bom. Toda belej!"

"Ti tudi nihče ne izdajo; vsi so brez izjeme molčki možje."

"Priznam. Drugim ne bodo nihče povesti, toda sami bodo obiskali moj dom."

"In na tem vam je kaj leže?"

"Da."

"Hm, potem jem niste ravno nakanjeni!"

"Drugače menim. Lo naj pridejo, nimam nič proti temu; če pa to storijo, jo oaza izdana. Videl jih bo kdo, oziroma njihove sledi, Ali ni tako, sir?"

"Gotovo. Prosili jih bomo torej, naj molčijo, ter naj tudi ne hodijo semkaj."

"To bi bilo prestrogo. Saj e lahko zgodi, da pride kdo pozneje v Llano, da se nahaja v stiski, in da bi umrl že, če ne bi prišel do te vode. V takem slučaju se mora napraviti izjemo. Ali se hočete z njimi pogovoriti, Mr. Shatterhand?"

"Prav rad!"

"Toda vi in Winnetou sta izvzeta. Pridita kolikor mogoče velikokrat k meni, ker vem, da ne bosta napravila nobene sledi, kateri bi kdo drug sledil in pronašel mojo kočo; o tem sem prepričan."

"Dobro, izpolnila bova vašo željo. Kako se pa, hočete zavarovati pred obiskom Komancov."

"Ne vem. Ali naj napravim mogoče iz svoje koče trdnjavo?"

"To ne gre."

"Ali vzeti toliko ljudi, da morejo odbiti napad?"

"Tudi to je nemogoče."

"Potem mi ne preostaja drugača, kakor pustiti, kakor: Edina izpremenba, ki se zgodi, je, da ostane Bob pri svoji materi; torej imam, kadar sem takaj, pomembna. Sanna pa v moji nenevanosti tudi ne bo več sama. Ali menite, da ga naj obdržim?"

"Celo svetujem vam to. Zvest, patmeten in tudi pogumen človek je. Bil je z nami pri Sioux Indijancih, in če vse svoje prve naloge ni prav dobro izvršil, nam je vendar dobro služil. Jaz sem za to, da se tukaj nič ne izpremeni. Nekoliko čečenjosti boste pač treba radi Komancov; to je vse, kar vam morem svetovati. Morec ne misijo rdečkože, kakor mi da so poropari preplačeni, in se bodo torej še vedno bali, raztegniti svoje bojne polje na puščavo."

"Tako sem si tudi jaz mislil, kar me pominja. Dal bog, da bi se ne moptil."

Menda je bilo ujegovo domnevanje res pravo. Tekom časa sem bil še nekolikočrat pri Bloody-Foxu, in izvedel, da ga ni noben Komanc nadlegovale. Tudi noben teles je od onega časa ni več obiskal, in tako je bilo videti, kakor bi njegova skrivenost ne bila nikdar izdana. Kar se tiče "jastrebov", je bilo tako, kakor smo pričakovali. Dolj časa ni bilo o njih nesčetni; potem je bilo nekaj poroparskih napadov, katerih prvočrtej je bil en sam mož in katerega je Fox na že popisani način kaznavo. Da je on maščevalni duh, razen takratnih prič menda ni nikdo vedel! Vsi so ohranili skrivenost; jaz sem bil na mnogih krajinah pritočil pogovoru o tem, a nikdo ni vedel povedati, kdo bi bilo skrivenosti maščevalcev.

Ko sem se seznanil z Bloody-Foxom, je bil še v mladenički letih; lahko si torej mislimo, kakje zmožnosti je moral imeti, da ga je celo Winnetou občudoval. Kaj je moglo postati iz njega, ko se je že tedaj tako razvijal!

Sledilo je nekaj let, ko nisem prisel v Ameriko. Potem sem se postal v Winnetonu v Black-Hills in izvedel, da je Bloody-Fox zdrav, in da ga ni obiskal noben Komanc. Ločila sva se gori pri Couteau, ter sva se snidla štiri meseca pozneje spodaj na Sierre Madre. Lahko si je torej predstavljati, kako je učinkovalo name poropari, da se nahaja Bloody-Fox v nevarnosti, ker ga hočeta napasti Komanci.

Med tem časom niso misljili na to, obiskati oazo; kateri vzrok so imeli za to, sedaj, in še celo v sovražju nemanj?

Ali je izsel ta načrt od njih, ali se jim je Bloody-Fox zameiral, ter si nakopal njihovo sovražje? Bilo je nepotrebno, staviti si tako vprašanja; odgovor sem moral dobiti prej ali slej.

Važnejše je bilo, vprašanje, ali je jedil Winnetou naravnost v Llano estacado, ali ne. Pisal mi je, da hoče svariti, in če se je šlo samo za svaranje, sem domnevam, da je rabil najkrajšo pot. Kakor sem pa poznal Apača, sem vedel, da mu ne bode zadostovalo le svarjenje, ampak da namerava tudi rošitev; ta je bila pa le mogoča, če je vzel seboj dovoljno število Apačev, s katerimi je hitel Bloody-Foxu na posej. Kaj je storil?

Kakor je jezdil, vodil je Apačev, s katerimi je hitel Bloody-Foxu na posej. Kaj je storil?

Kakor je jezdil, vodil je Apačev, s katerimi je hitel Bloody-Foxu na posej. Kaj je storil?

Kakor je jezdil, vodil je Apačev, s katerimi je hitel Bloody-Foxu na posej. Kaj je storil?

Kakor je jezdil, vodil je Apačev, s katerimi je hitel Bloody-Foxu na posej. Kaj je storil?

Kakor je jezdil, vodil je Apačev, s katerimi je hitel Bloody-Foxu na posej. Kaj je storil?

Kakor je jezdil, vodil je Apačev, s katerimi je hitel Bloody-Foxu na posej. Kaj je storil?

Kakor je jezdil, vodil je Apačev, s katerimi je hitel Bloody-Foxu na posej. Kaj je storil?

Kakor je jezdil, vodil je Apačev, s katerimi je hitel Bloody-Foxu na posej. Kaj je storil?

Kakor je jezdil, vodil je Apačev, s katerimi je hitel Bloody-Foxu na posej. Kaj je storil?

VAJNA SA VLAJKA SLOVENIJA

Vsek potnik, kateri potuje skozi New York v stari kraj ali pa je stara kraj, naj obide.

PEVO SLOVENSKO - HRVATSKO GOSTILNO S PRENOŠNJE

August Bach,

137 Washington St., New York City

kjer bodo dobro postredan in na raspolago so vedno liste sobe za prenos.

Denarje v staro domovino

Važno za vsakega rojaka!

Kadar pošljate

denarje v staro domovino

ali kadar nameravate potovati v staro domovino, ali vzeti sorodnike, ali prijatelje, iz stare domovine v to deželo, obrnite se za

parobrodni in železniški listek

s popolnim zaupanjem na

FRANK SAKSER CO.,

82 Cortlandt Street, New York City,

ali na podružnico

6104 St. Clair Ave., N. E., Cleveland, O.

Tisoč in tisoč rojakov in rojakinj se je že cbrnilo v teh zadevah

na to tvrko, a nikdo ni zgubil centa, in vsakdo je bil uljudno in pošteno postrežen.

Kdor Vam drugače svetuje ni Vaš prijatelj in neče Vam dobro.

SVOJI K SVOJIM!

COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE.

(Francoska parobrodna družba.)

Direktna črta

do Havre, Pariza, Švic, Inomosta in Ljubljane.

Ekipres parnički so:

"LA PROVENCE" "LA SAVOIE" "LA LORRAINE" "LA TOURNAINE"

na dva vijaka na dva vijaka na dva vijaka na dva vijaka

NAZNANO IN PRIPOROGOLO.

Cenjenjem rojakom v Irwin, Pa., in

okolici naznajamo, da je za tankaj-

ski okraj naš počitnički zastopnik

MR. FRANK DEMSHAR,

R. F. D. 2, Box 66; Irwin, Pa.,

in sicer za pobiranje naročenih za

<p